



Broj: 05-05-1-2051-2/13
Sarajevo, 20. juni 2013. godine

**PARLAMENTARNA SKUPŠTINA
BOSNE I HERCEGOVINE**

**- PREDSTAVNIČKI DOM
- DOM NARODA**

 BOSNA I HERCEGOVINA PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE SARAJEVO			
PRIMLJENO: 20-06-2013			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
01.02-05-2	686	13	

S

Predmet. Saglasnost za ratifikaciju izmjene sporazuma, traži se

U skladu sa članom 16. Zakona o postupku zaključivanja i izvršavanja međunarodnih ugovora ("Sl. glasnik BiH", br 29/00 i 32/13), dostavljamo vam radi davanja saglasnosti za ratifikaciju:

Izmjena i dopuna člana XII (c) (ii) Sporazuma o međunarodnoj organizaciji za satelitske telekomunikacije (ITSO), usvojena na 31. vanrednom sastanku Skupštine ITSO, održanom od 20. do 23. marta 2007. godine u Parizu.

Budući da je Ministarstvo komunikacija i transporta BiH nadležno za provođenje postupka za prihvatanje ove izmjene sporazuma, molimo vas da na sastanke vaših komisija, odnosno sjednice Doma, pored predstavnika Predsjedništva BiH, kao predlagača, pozovete i predstavnika Ministarstva koji poslanicima, odnosno delegatima može dati sve potrebne informacije o izmjeni.

S poštovanjem,

GENERALNI SEKRETAR

Ranko Ninković





Broj: 08/1-23-05-5-25209-6/12
Datum: 17. juni 2013. godine

19-06-2013

BOSNA I HERCEGOVINA
PREDSJEDNIŠTVO
SARAJEVO

05 05-1 2051

PREDMET: Prijedlog odluke o ratifikaciji Amandmana na Sporazum ITSO

U prilogu akta dostavljamo Prijedlog odluke o ratifikaciji Izmjene i dopune člana XII, stav (c) (ii) Sporazuma o međunarodnoj organizaciji za satelitske telekomunikacije – ITSO, koja je usvojena na 31. vanrednom sastanku Skupštine ITSO, održanom od 20. do 23. marta 2007. godine u Parizu.

Predsjedništvo Bosne i Hercegovine je na 31. redovnoj sjednici održanoj 23. januara 2013. godine donijelo Odluku o odobravanju Amandmana na Sporazum o međunarodnoj organizaciji za satelitske telekomunikacije ITSO, te ovlastilo Ministra vanjskih poslova BiH da potpiše instrument o odobravanju ovog amandmana. Kopija Odluke Predsjedništva BiH broj: 01-50-1-117-10/13 od 23. januara 2013. g. je u prilogu ovog akta.

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, u skladu sa članom 14. stav 2. Zakona o postupku zaključivanja i izvršavanja međunarodnih ugovora ("Službeni glasnik BiH", broj 29/00 i 32/13) je utvrdilo Prijedlog odluke o ratifikaciji Izmjene i dopune radi dostavljanja Predsjedništvu BiH i provedbe procedure ratifikacije, na 52. sjednici održanoj 5. juna 2013. g. (kopija obavijesti o Zaključku Vijeća ministara BiH je u prilogu ovog akta).

Dostavljamo i mišljenje Ureda za zakonodavstvo Vijeća ministara BiH, kopiju akta broj: 01-02-711-1/12 od 07. 05. 2013. g.

Predlažemo da Predsjedništvo Bosne i Hercegovine, u skladu sa odredbama Zakona o postupku zaključivanja i izvršavanja međunarodnih ugovora ("Službeni glasnik BiH", broj 29/00 i 32/13) provede postupak ratifikacije predmetnog amandmana.

Prilog: kao u tekstu



MINISTAR

[Signature]
Zeljko Lagumdžija

ТЕКСТ ОДОБРЕНЕ ИЗМЈЕНЕ И ДОПУНЕ ЧЛАНА XII (ц) (ii)
ITSO СПОРАЗУМА

НОВИ ТЕКСТ ЈЕ ПОДЕБЉАН; ИЗБРИСАНИ ТЕКСТ ЈЕ У УГЛАСТОЈ ЗАГРАДИ И ПОДВУЧЕН.

СПОРАЗУМ

Члан XII (додјела фреквенције)

ИЗМИЈЕЊЕНИ СТАВ (ц) (ii)

(ц) (ii) [у случају да таква употреба више није одобрена, или Компанија више не захтијева такву додјелу фреквенције(а), отказати ту додјелу фреквенције према ITU процедури.]

У случају да се Компанија, или било које будуће правно или физичко лице које користи додјелу фреквенције Заједничког наслеђа, одрекне такве додјеле/додјела фреквенције, користи такву додјелу/додјеле на начин другачији од оних наведених у овом Споразуму, или објави банкрот, Управа за обавјештавање ће одобрити употребу такве додјеле/додјела фреквенције само правним или физичким лицима која су потписала споразум о јавним услугама, што ће омогућити ITSO-у да обезбиједи да одабрана правна или физичка лица испуњавају Основне принципе.